

## Bilag 20.

Oversættelse.

### Ambassadør Otto Borchs indlæg i Plenarforsamlingen den 23. oktober 1969 om FN's 25-års jubilæum.

Beretningen fra det forberedende udvalg for De forenede Nationers 25-årsdag bærer præg af omhyggeligt arbejde og repræsenterer en prisværdig indsats, som jeg føler fortjener vor tak og anerkendelse. Jeg vil gerne rette en særlig tak til udvalgets formand, Ghanas repræsentant, som atter har vist sig som en dygtig og målbevidst forhandlingsleder. Jeg vil også gerne takke forslagsstillerne til det i generalforsamlingen fremlagte resolutionsforslag (A/L.568/Rev.1) for at have taget initiativet til at give os et nyttigt grundlag for videreførelsen af forberedelserne til 25-års jubilæet. Vi agter at støtte dette resolutionsforslag.

Det fremgår af beretningen, at det inden for det forberedende udvalg har været den almindelige opfattelse, at jubilæet skulle tages som anledning til at styrke De forenede Nationer og gøre organisationen mere effektiv ved at bekræfte vor tro på pagtens formål og principper, ved at forny vore bestræbelser på at opretholde international fred og sikkerhed og ved at udvikle venskabelige forbindelser mellem landene på grundlag af respekt for princippet om folkenes lige ret og selvbestemmelse.

Den danske delegation er enig i disse hovedprincipper. De svarer ikke alene til de bemærkninger, regeringen har fremsat i besvarelse af det forberedende udvalgs henvendelse til medlemstaterne tidligere på året, men også — og ikke mindst — til den opfattelse, vi i Danmark har af de principper og regler, som må opretholdes for at sikre en fredelig udvikling i internationale anliggender.

Selve den kendsgerning, at De forenede Nationer har bestået i 25 år, vil naturligvis ikke i sig selv løse noget problem. Men

meget ville i sandhed være nået, om det internationale samfund ville hellige sig de grundlæggende principper og mål, som det forberedende udvalg så rigtigt har understreget, om det kunne tale med én stemme — fornuftens — og fastholde, at undertrykkelse og vold må bringes til ophør, ikke alene fordi de er af det onde, men også fordi de i sidste instans ikke vil løse noget problem, men blot skabe nye problemer og undertiden sprede uroens og stridens sygdom. Kort sagt, at det altid er bedre at bruge ordet end sværdet.

Vi har derfor med tilfredshed bemærket os, at det forberedende udvalg er af den opfattelse, at man i forbindelse med højtideligholdelsen bør fremdrage konkrete spørgsmål, som FN beskæftiger sig med, og at der bør lægges vægt på organisationens nuværende og fremtidige opgaver samtidig med, at man også tager i betragtning, hvad FN har udrettet indtil nu. Den danske regering har foreslået, at generalforsamlingen vedtager en højtidelig erklæring, hvori der gøres status over De forenede Nationers hidtidige resultater, peges på vigtige problemer, som endnu er uløste, og gives udtryk for, at medlemslandene er fast besluttet på at søge disse problemer løst samt at styrke De forenede Nationers stilling som en international organisation for fred, sikkerhed og fremskridt for hele menneskeheden.

Ved fremsættelsen af disse forslag har vi holdt os for øje, at fred ikke blot betyder ingen krig og ingen væbnede konflikter. Virkelig fred kan kun opnås under stabile forhold, hvor alle lande og alle folk får deres rimelige andel i menneskehedens økonomiske og teknologiske fremskridt, og hvor individets rettigheder respekteres. Det